



Rada
Európskej únie

V Bruseli 18. júna 2025
(OR. en)

9636/25

Medziinštitucionálny spis:
2025/0110(NLE)

AGRI 238
AGRIORG 70
OIV 7

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet:	ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať, pokiaľ ide o určité uznesenia, o ktorých sa má hlasovať na 23. valnom zhromaždení Medzinárodnej organizácie pre vinič a víno
----------	---

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2025/...

Z ...,

ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať, pokiaľ ide o určité uznesenia, o ktorých sa má hlasovať na 23. valnom zhromaždení Medzinárodnej organizácie pre vinič a víno

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 v spojení s jej článkom 218 ods. 9,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Medzinárodná organizácia pre vinič a víno (ďalej len „OIV“) na svojom najbližšom valnom zhromaždení, ktoré sa uskutoční 20. júna 2025, preskúma a prípadne prijme určité uznesenia (ďalej len „návrhy uznesení OIV“). Ak budú uvedené návrhy uznesení OIV prijaté, budú mať právne účinky v zmysle článku 218 ods. 9 zmluvy.
- (2) Únia nie je členom OIV. OIV však 20. októbra 2017 udelila Únii osobitné postavenie stanovené v článku 4 rokovacieho poriadku OIV.
- (3) Členmi OIV je aj 20 členských štátov Únie. Tieto členské štáty majú možnosť navrhovať zmeny návrhov uznesení OIV a budú vyzvané, aby na najbližšom valnom zhromaždení OIV uvedené návrhy uznesení OIV prijali.
- (4) Je vhodné stanoviť pozíciu, ktorá sa má v mene Únie zaujať na zasadnutiach OIV, pokiaľ ide o návrhy uznesení OIV v súvislosti so záležitosťami v jej právomoci. Uvedenú pozíciu by mali na zasadnutiach OIV vyjadriť členské štáty, ktoré sú aj členmi OIV, konajúc spoločne v záujme Únie.

- (5) Podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013¹ a delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2019/934² určité uznesenia prijaté a uverejnené OIV budú mať právne účinky.
- (6) V článku 80 ods. 3 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 sa stanovuje, že Komisia má pri povoľovaní enologických postupov prihliadať na enologické postupy a analytické metódy, ktoré odporučila a uverejnila OIV.
- (7) V článku 80 ods. 5 nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 sa uvádza, že pri stanovovaní analytických metód na určenie zloženia výrobkov sektora vinohradníctva a vinárstva má Komisia vychádzať z akýchkoľvek príslušných metód odporúčaných a uverejnených organizáciou OIV, pokiaľ nie sú neúčinné alebo nevhodné z hľadiska cieľa, ktorý Únia sleduje.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>).

² Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2019/934 z 12. marca 2019, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, pokiaľ ide o vinohradnícke oblasti, v ktorých sa môže zvýšiť obsah alkoholu, povolené enologické postupy a obmedzenia uplatniteľné na výrobu a konzervovanie vinárskych výrobkov, minimálny percentuálny podiel alkoholu pri vedľajších produktoch a ich zneškodňovanie a zverejňovanie dokumentov OIV (Ú. v. EÚ L 149, 7.6.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/934/oj).

- (8) V článku 90 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 sa stanovuje, že výrobky sektora vinohradníctva a vinárstva dovážané do Únie sa majú vyrábať v súlade s enologickými postupmi, ktoré Únia povolila podľa uvedeného nariadenia, alebo sa pred udelením takého povolenia majú vyrábať v súlade s enologickými postupmi, ktoré odporučila a uverejnila OIV.
- (9) V článku 9 ods. 1 delegovaného nariadenia (EÚ) 2019/934 sa stanovuje, že ak Komisia nestanovila špecifikácie čistoty a identifikácie látok používaných v rámci enologických postupov, uplatňujú sa špecifikácie, ktoré sa uvádzajú v časti A tabuľke 2 stĺpci 4 prílohy I k uvedenému nariadeniu a ktoré odkazujú na odporúčania OIV.
- (10) V návrhoch uznesení OIV OENO-MICRO 22-713A a OENO-MICRO 22-713B sa navrhuje nová metóda počítania buniek kvasiniek v muštach, vo vínach a v kvasinkových kultúrach. Návrh uznesenia OIV OENO-MICRO 23-739 validuje štandardný protokol na hodnotenie fermentačných vlastností *Saccharomyces cerevisiae*. V súlade s článkom 80 ods. 3 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013, ak budú uvedené uznesenia prijaté, budú mať právne účinky.

- (11) V návrhu uznesenia OIV OENO-TECHNO 14-540B sa stanovujú osobitné enologické postupy pre čiastočne odalkoholizované vína. V návrhu uznesenia OIV OENO-TECHNO 23-730 sa zavádza maximálny prípustný limit koncentrácie kyseliny sorbovej vo víne. V návrhu uznesenia OIV OENO-TECHNO 23-738 sa zavádza nový enologický postup používania kyseliny fumarovej na udržanie malolaktickej fermentácie v muštach pod kontrolou. V súlade s článkom 80 ods. 3 písm. a) a článkom 90 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 1308/2013, ak budú uvedené uznesenia prijaté, budú mať právne účinky.
- (12) Návrhy uznesení OIV OENO-SPECIF 21-691 a OENO-SPECIF 23-728 sa týkajú metód stanovovania pomerov izotopov kyseliny vínnej a chitozánu. V súlade s článkom 80 ods. 3 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 a článkom 9 delegovaného nariadenia (EÚ) 2019/934, ak budú uvedené uznesenia prijaté, budú mať právne účinky.
- (13) Návrhy uznesení OIV, ktoré boli predmetom rozsiahlych diskusií medzi vedeckými a technickými expertmi v sektore vinohradníctva a vinárstva, by mali prispievať k medzinárodnej harmonizácii vinohradníckych a vinárskych noriem a zriaďujú rámec zabezpečujúci spravodlivú súťaž v obchode s výrobkami sektora vinohradníctva a vinárstva, preto by sa mali podporiť.

- (14) Ďalším návrhom uznesenia OIV, ktorý bude mať v prípade prijatia právne účinky na právo Únie a ktorý bol predložený na prijatie na valnom zhromaždení, je návrh uznesenia OIV OENO-TECHNO 14-540A, ktorým sa stanovujú osobitné enologické postupy pre odalkoholizované vína vrátane pridávania glycerolu (E 422) v maximálnej celkovej koncentrácii 50 g/l. Povolená maximálna úroveň bola navrhnutá na základe nedostatočných vedeckých dôkazov, pokiaľ ide o účinky na výrobok a zdravie spotrebiteľov. Tento návrh uznesenia OIV by sa preto nemal podporiť, kým sa nevykoná riadne posúdenie, najmä pokiaľ ide o bezpečné maximálne úrovne glycerolu (E 422) pre kategóriu výrobkov odalkoholizované víno. Okrem toho by sa oddiel o „sladení“, najmä vymedzenie pojmu „*pridávanie sladidiel do odalkoholizovaného vína*“, mal vykladať tak, že sa obmedzuje na výrobky uvedené v časti „*Predpis*“; to isté platí v súvislosti s návrhom uznesenia OIV OENO-TECHNO 14-540B.

- (15) S cieľom umožniť potrebnú flexibilitu pri rokovaní pred zasadnutím nasledujúceho valného zhromaždenia OIV, ktoré sa uskutoční 20. júna 2025, by sa členské štáty, ktoré sú aj členmi OIV, mali splnomocniť na vyjadrenie súhlasu s technickými zmenami v návrhoch uznesení OIV za predpokladu, že uvedené zmeny nemenia podstatu týchto uznesení,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Pozícia, ktorá sa má v mene Únie zaujať na 23. valnom zhromaždení Medzinárodnej organizácie pre vinič a víno (OIV), ktoré sa uskutoční 20. júna 2025, je stanovená v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Pozíciu uvedenú v článku 1 vyjadria členské štáty Únie, ktoré sú aj členmi OIV, konajúc spoločne v záujme Únie.

Článok 3

1. Ak by pozíciu uvedenú v článku 1 mohli ovplyvniť nové vedecké alebo technické informácie predložené pred zasadnutiami OIV alebo počas týchto zasadnutí, členské štáty Únie, ktoré sú aj členmi OIV, požiadajú o odloženie hlasovania na zasadnutí valného zhromaždenia OIV dovtedy, kým sa na základe nových informácií neurčí pozícia Únie.
2. Členské štáty, ktoré sú aj členmi OIV a konajú spoločne v záujme Únie, môžu na základe spoločnej dohody a bez ďalšieho rozhodnutia Rady, ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má zaujať v mene Únie, súhlasiť s technickými zmenami návrhov uznesení OIV uvedených v prílohe k tomuto rozhodnutiu, ktorými sa nemení podstata daných uznesení.

Článok 4

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V ...

Za Radu
predseda/predsedníčka
